T028 BÁT NHÃ XI Q529-P28 Diệu Tướng

Đại Tạng Kinh (Linh Sơn Pháp Bảo)

KINH ÑAÏI BAÙT-NHAÕ BA-LA-MAÄT-ÑA QUYEÅN 529

Phaåm 28: DIEÄU TÖÔÙNG (2) Baáy giôø Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Ñaïi Boà-taùt naøo khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa bieát taát caû phaùp khoâng töôùng, khoâng ñaéc, cuõng khoâng taïo taùc, thì laøm sao vieân maõn saùu phaùp Ba-la-maät-ña? Laøm sao vieân maõn phaùp khoâng beân trong cho ñeán phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh? Laøm sao vieân maõn chaân nhö cho ñeán caûnh giôùi chaúng theå nghó baøn? Laøm sao vieân maõn Thaùnh ñeá khoå, taäp, dieät, ñaïo? Laøm sao vieân maõn boán Nieäm truï cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo. Laøm sao vieân maõn boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc? Laøm sao vieân maõn phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän? Laøm sao vieân maõn taùm Giaûi thoaùt, cho ñeán möôøi Bieán xöù? Laøm sao vieân maõn baäc Cöïc hyû, cho ñeán baäc Phaùp vaân? Laøm sao vieân maõn taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa? Laøm sao vieân maõn naêm loaïi maét, saùu pheùp thaàn thoâng? Laøm sao vieân maõn möôøi löïc cuûa Nhö Lai, cho ñeán möôøi taùm phaùp Phaät baát coäng? Laøm sao vieân maõn ñaïi Töø, ñaïi Bi, ñaïi Hyû, ñaïi Xaû? Laøm sao vieân maõn phaùp khoâng queân maát, taùnh luoân luoân xaû? Laøm sao vieân maõn trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng? Laøm sao vieân maõn taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt? Laøm sao vieân maõn quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät? Laøm sao vieân maõn ba möôi hai töôùng Ñaïi só, taùm möôi veû ñeïp? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa, neân duøng taâm ly töôùng voâ laäu maø tu Boá thí ba-la-maät-ña. Caùc höõu tình naøo caàn aên thì cho aên, caàn uoáng thì cho uoáng, caàn caùc vaät duïng thì cho caùc vaät duïng. Caùc höõu tình naøo caàn xin caùc phaàn trong thaân theå nhö: ñaàu, maét, tuûy, naõo, da, thòt, ñoát loùng, gaân coát, thaân maïng... thì cuõng ñeàu boá thí cho hoï. Neáu hoï xin caùc thöù beân

ngoaøi nhö: quoác gia, thaønh trì, vôï con, quyeán thuoäc thaân yeâu hay caùc thöù toát ñeïp khaùc thì cuõng ñeàu vui veû boá thí cho hoï. Khi Boà-taùt haønh boá thí nhö vaäy, giaû söû coù ngöôøi ñeán tröôùc maët quôû traùch: “Caàn gì Boà-taùt phaûi laøm vieäc boá thí khoâng lôïi ích naøy? Ngöôøi naøo haønh boá thí nhö theá, ñôøi naøy ñôøi sau thaân taâm seõ meät moûi, chòu nhieàu khoå naõo”, thì Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa aáy, tuy nghe vaäy, nhöng chaúng heà thoaùi taâm. Chæ suy nghó: “Tuy ngöôøi kia ñeán quôû traùch ta, nhöng taâm ta khoâng hoái haän. Ta neân duõng maõnh hôn, boá thí vaät caàn duøng cho caùc höõu tình, thaân taâm khoâng meät moûi.” Ñaïi Boà-taùt aáy ñem phöôùc boá thí naøy bình ñaúng san seû cho caùc höõu tình vaø cuøng hoài höôùng veà trí Nhaát thieát trí. Khi boá thí vaø hoài höôùng nhö vaäy, Boà-taùt khoâng thaáy caùc töôùng. Ñoù laø khoâng thaáy ai thí, ai nhaän thí, thí vaät gì, ôû ñaâu maø thí; do ñaâu, vì ñaâu, vì sao haønh boá thí? Cuõng laïi khoâng thaáy ai hoài höôùng, hoài höôùng veà ñaâu, hoài höôùng caùi gì; do ñaâu, vì ñaâu, vì sao hoài höôùng? Ñoái vôùi taát caû caùc söï vieäc nhö theá ñeàu chaúng

thaáy. Vì sao? Vì caùc phaùp nhö theá ñeàu do phaùp khoâng beân trong, cho neân khoâng. Nhö vaäy cho ñeán phaùp khoâng töôùng, neân khoâng. Khi quaùn taát caû caùc phaùp, khoâng coù phaùp naøo laø chaúng khoâng roài, Ñaïi Boà-taùt suy nghó: "Ai hoài höôùng, hoài höôùng veà ñaâu, hoài höôùng caùi gì; do ñaâu, vì ñaâu, vì sao hoài höôùng? Caùc phaùp nhö theá ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc." Ñaïi Boà-taùt naøy do quaùn saùt vaø suy nghó nhö vaäy maø phaùt sinh hoài höôùng, neân goïi laø hoài höôùng troïn veïn. Nhôø ñoù coù theå ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät, cuõng coù theå vieân maõn vieäc laøm Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, noùi roäng cho ñeán cuõng coù theå vieân maõn taùm möôi veû ñeïp. Tuy Ñaïi Boà-taùt naøy coù theå Boá thí ba-la-maät-ña nhö theá, nhöng khoâng nhaän laáy quaû Dò thuïc cuûa söï boá thí. Tuy khoâng nhaän laáy quaû Dò thuïc cuûa söï boá thí nhöng do Boá thí ba-la-maät-ña thanh tònh hoaøn toaøn neân tuøy theo yù muoán maø hieän taát caû cuûa caûi, gioáng nhö chö Thieân ôû coõi Tha hoùa töï taïi, taát caû caùc vaät caàn duøng ñeàu theo taâm maø hieän baøy. Ñaïi Boà-taùt naøy cuõng laïi nhö vaäy, caùc thöù caàn duøng ñeàu tuøy theo yù muoán maø hieän ra. Do nhôø theá löïc cuûa vieäc boá thí naøy taêng tröôûng

neân Boà-taùt coù theå duøng caùc thöù vaät duïng thöôïng haïng cung kính cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, cuõng laøm cho sung tuùc cho caùc chuùng trôøi, ngöôøi. Ñaïi Boà-taùt aáy do Boá thí ba-la-maät-ña naøy ñoä khaép caùc loaøi höõu tình, duøng phöông tieän thieän xaûo, ñem phaùp ba thöøa maø giaùo hoùa hoï tuøy theo yù muoán, laøm cho hoï ñöôïc lôïi ích, an vui. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa do söùc cuûa taâm voâ laäu, xa lìa caùc töôùng neân ôû trong taát caû phaùp khoâng töôùng, khoâng ñaéc, khoâng taïo taùc, vieân maõn Boá thí ba- la-maät-ña, cuõng coù theå vieân maõn caùc phaùp thieän khaùc. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa coù theå duøng taâm voâ laäu laøm töôùng maø tu Tònh giôùi ba-la-maät-ña, ñoù laø phaùp toùm thaâu caùc chi Thaùnh ñaïo voâ laäu, nhö theá laø ñaéc giôùi thanh tònh hoaøn toaøn. Tònh giôùi nhö theá khoâng khuyeát, khoâng hôû, khoâng tyø veát, khoâng nhô ueá, khoâng chaáp giöõ, xöùng ñaùng nhaän cuùng döôøng, ñöôïc ngöôøi trí khen ngôïi. Nhôø tònh giôùi naøy, ñoái vôùi taát caû phaùp ñeàu khoâng chaáp giöõ, nghóa laø khoâng chaáp coù saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, cho ñeán khoâng chaáp coù ba möôi hai töôùng Ñaïi só, taùm möôi veû ñeïp, khoâng chaáp coù doøng doõi lôùn Saùt-ñeá-lôïi cho ñeán doøng doõi lôùn Cö só, khoâng chaáp coù boán chuùng Ñaïi thieân vöông, cho ñeán trôøi Phi töôûng phi phi töôûng xöù; khoâng chaáp coù quaû Döï löu, cho ñeán Ñoäc giaùc Boà-ñeà; khoâng chaáp coù ngoâi Chuyeån luaân vöông vaø caùc ngoâi Tieåu vöông, Teå quan..., chæ ñem söï trì giôùi nhö theá, bình ñaúng san seû cho caùc höõu tình vaø cuøng hoài höôùng veà trí Nhaát thieát trí. Trong khi hoài höôùng, duøng khoâng töôùng, khoâng sôû ñaéc, khoâng hai laøm phöông tieän, chöù chaúng phaûi duøng töôùng coù, coù sôû ñaéc, coù hai laøm phöông tieän; chæ nöông vaøo theá tuïc, khoâng nöông vaøo thaéng nghóa. Nhôø nhaân duyeân naøy, taát caû Phaät phaùp ñeàu ñöôïc vieân maõn. Ñaïi Boà-taùt aáy do trì Tònh giôùi ba-la-maät-ña naøy, duøng phöông tieän thieän xaûo,

nhaäp boán phaàn tónh löï thaéng taán, khoâng ñaém tröôùc, laøm phöông tieän neân laøm phaùt sinh thaàn thoâng. Ñaïi Boà-taùt naøy duøng Thieân nhaõn thanh tònh cuûa dò thuïc hieän theá, coù theå thaáy chö Phaät hieän taïi khaép möôøi phöông, cho ñeán chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, ñoái vôùi caùc söï vieäc ñaõ thaáy ñöôïc ñeàu khoâng queân maát; duøng Thieân nhó thanh tònh vöôït ngöôøi thöôøng, coù theå nghe ñöôïc chö Phaät möôøi phöông thuyeát phaùp, cho ñeán chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, ñoái vôùi caùc ñieàu ñaõ

nghe chaúng bao giôø queân maát; theo phaùp ñaõ nghe, thöôøng laøm caùc vieäc lôïi ích cho mình vaø cho ngöôøi, khoâng ñeå uoång phí; duøng Tha taâm trí coù theå bieát ñöôïc chö Phaät khaép möôøi phöông vaø taâm, taâm sôû cuûa caùc loaøi höõu tình; bieát roài coù theå tuøy theo nhu caàu cuûa taát caû höõu tình maø laøm caùc vieäc lôïi ích cho hoï; duøng Tuùc truï trí bieát ñöôïc caùc nghieäp quaù khöù cuûa caùc höõu tình, do söï taïo nghieäp khoâng maát neân sinh vaøo caùc choã naøy, choã kia, thoï caùc söï khoå vui; bieát roài vì hoï maø noùi nhaân duyeân nghieäp cuõ, laøm cho hoï nhôù bieát ñeå laøm vieäc lôïi ích; duøng Laäu taän trí giaùo hoùa höõu tình, hoaëc laøm cho hoï chöùng quaû Döï löu, hoaëc quaû Nhaát lai, noùi roäng cho ñeán an truù quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Noùi toùm laïi, Ñaïi Boà-taùt naøy sinh ra ôû baát cöù choã naøo cuõng tuøy theo höõu tình, coù theå duøng phöông tieän sai khaùc laøm cho hoï an truù caùc thieän phaåm. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, nhôø söùc taâm voâ laäu xa lìa caùc töôùng, neân ôû trong taát caû phaùp khoâng töôùng, khoâng ñaéc, khoâng taïo taùc, vieân maõn Tònh giôùi ba-la-maät-ña vaø coù theå vieân maõn caùc thieän phaùp khaùc. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa neân duøng taâm voâ laäu lìa töôùng maø tu An nhaãn ba-la- maät-ña. Ñaïi Boà-taùt naøy töø luùc môùi phaùt taâm cho ñeán khi an toïa nôi toøa Boà-ñeà vi dieäu, trong khoaûng trung gian giaû söû caùc loaøi höõu tình ñeàu caàm caùc thöù khí cuï ñeán laøm haïi, thì Ñaïi Boà-taùt naøy khoâng sinh taâm saân giaän. Luùc aáy, Boà-taùt neân tu hai nhaãn: Moät laø neân chòu ñöïng taát caû nhöõng söï nhuïc maï, gia haïi cuûa caùc höõu tình, khoâng sinh taâm giaän döõ, hoùa giaûi saân haän. Hai laø neân phaùt sinh Voâ sinh phaùp nhaãn. Neáu nghe caùc lôøi noùi cay ñoäc, nhuïc maï, hoaëc xuùc phaïm caùc loaïi dao gaäy laøm haïi thì Ñaïi Boà-taùt neân quaùn saùt suy nghó: “Ai nhuïc maï? Ai chòu nhuïc maï? Ai laøm haïi? Ai bò haïi? Ai giaän döõ? Ai nhaãn chòu?” Laïi neân quaùn kyõ: “Taát caû phaùp laønh ñeàu hoaøn toaøn khoâng, phaùp coøn chaúng theå naém baét ñöôïc, huoáng laø coù phaùp taùnh; phaùp taùnh cuõng coøn khoâng coù huoáng laø coù höõu tình.” Khi quaùn nhö vaäy, ngöôøi maï nhuïc hoaëc ngöôøi bò maï nhuïc, ngöôøi haïi hoaëc ngöôøi bò haïi ñeàu chaúng thaáy coù, cho ñeán bò moå xeû, caét ñöùt thaân theå töøng ñoaïn, Boà-taùt vaãn nhaãn ñöôïc, khoâng sinh nieäm gì khaùc. Ñoái vôùi caùc phaùp taùnh, Boà-

taùt nhö thaät quaùn saùt môùi coù theå chöùng ñaéc Voâ sinh phaùp nhaãn. Theá naøo laø Voâ sinh phaùp nhaãn? Nghóa laø laøm cho taát caû phieàn naõo chaúng phaùt sinh, Trí tueä vi dieäu thöôøng khoâng giaùn ñoaïn; quaùn saùt taát caû phaùp hoaøn toaøn chaúng sinh. Vì vaäy goïi laø Voâ sinh phaùp nhaãn. Ñaïi Boà-taùt naøy

an truï trong hai phaùp nhaãn nhö theá, neân mau ñöôïc vieân maõn saùu phaùp Ba-la-maät-ña nhö Boá thí..., noùi roäng cho ñeán mau ñöôïc vieân maõn taùm möôi veû ñeïp. Ñaïi Boà-taùt naøy an truï caùc phaùp Phaät nhö theá roài, ñoái vôùi caùc thaàn thoâng xuaát theá ngay trong voâ laäu cuûa baäc Thaùnh ñeàu ñöôïc vieân maõn, khoâng gioáng nhö thaàn thoâng cuûa caùc Thanh vaên, Ñoäc giaùc. An truï trong thaàn thoâng thuø thaéng nhö theá roài, Boà-taùt duøng Thieân nhaõn thanh tònh thöôøng thaáy chö Phaät trong hieän taïi khaép möôøi phöông cho ñeán chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, luoân tuøy nieäm Phaät, thöôøng khoâng giaùn ñoaïn; duøng Thieân nhó thanh tònh thöôøng nghe chö Phaät möôøi phöông thuyeát phaùp, thoï trì chaúng queân roài nhö thaät giaûng thuyeát cho caùc loaøi höõu tình; duøng Tha taâm trí coù theå bieát taâm vaø taâm sôû cuûa chö Phaät Theá Toân, cuõng coù theå bieát chính xaùc taâm vaø taâm sôû cuûa caùc loaøi höõu tình, tuøy theo caên cô maø noùi chaùnh phaùp, laøm cho hoï phaùt sinh söï hieåu bieát thuø thaéng; duøng Tuùc truï trí bieát caùc höõu tình ñôøi tröôùc gieo troàng caên laønh khaùc nhau, bieát roài duøng phöông tieän thò hieän khuyeân baûo, daãn daét, khen ngôïi, khích leä, chuùc möøng, laøm cho hoï ñöôïc lôïi ích; duøng Laäu taän trí tuøy theo caên cô cuûa hoï maø an laäp hoï ôû phaùp ba thöøa. Ñaïi Boà-taùt naøy haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, duøng phöông tieän thieän xaûo laøm nghieâm tònh coõi Phaät, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, mau ñöôïc ñaày ñuû trí Nhaát thieát trí, chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, vaän chuyeån phaùp luaân vi dieäu laøm lôïi ích cho taát caû. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa nhôø söùc taâm voâ laäu xa lìa caùc töôùng, neân ñoái trong caùc phaùp khoâng töôùng, khoâng ñaéc, khoâng taïo taùc, vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña vaø cuõng coù theå vieân maõn caùc thieän phaùp khaùc. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa, neân duøng taâm voâ laäu lìa töôùng maø tu Tinh taán ba-

la-maät-ña. Ñaïi Boà-taùt aáy thaønh töïu thaân taâm tinh taán maïnh meõ, nhaäp vaøo Sô tónh löï cho ñeán coù theå nhaäp Tónh löï thöù tö. Nöông vaøo boán Tónh löï naøy phaùt sinh caùc thaàn thoâng bieán hieän, cho ñeán ñöa tay rôø tôùi maët trôøi maët traêng, töï do xoay chuyeån khoâng thaáy khoù khaên; thaønh töïu thaân duõng maõnh tinh taán, neân duøng söùc thaàn thoâng, trong chöøng giaây laùt, coù theå ñeán ñöôïc haèng haø sa soá theá giôùi cuûa chö Phaät khaép möôøi phöông, laïi ñem caùc moùn thöôïng haïng vöøa yù cung kính cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân. Nhôø ñoù, quaû baùo caên laønh voâ taän, daàn daàn chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí. Nhôø söùc maïnh cuûa caên laønh naøy taêng tröôûng, ñaõ ñöôïc thaønh Phaät roài, laïi ñöôïc voâ löôïng, Trôøi, Ngöôøi, A-toá- laïc... trong theá gian, ñem voâ löôïng moùn thöôïng dieäu, vöøa yù cung kính cuùng döôøng. Nhôø caên laønh naøy, sau khi nhaäp Nieát-baøn, ñeå laïi xaù-lôïi vaø caùc ñeä töû, vaãn ñöôïc voâ löôïng, Trôøi, Ngöôøi, A-toá-laïc... trong theá gian cung kính cuùng döôøng. Ñaïi Boà-taùt naøy laïi duøng thaàn löïc coù theå ñeán haèng haø sa soá theá giôùi cuûa chö Phaät khaép möôøi phöông. ÔÛ choã chö Phaät laéng nghe chaùnh phaùp roài thoï trì, cho ñeán khi chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, khoâng theå queân maát. Ñaïi Boà-taùt naøy

duøng thaàn löïc coù theå ñeán haèng haø sa soá theá giôùi cuûa chö Phaät khaép möôøi phöông ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät, tinh taán tu hoïc trí Nhaát thieát töôùng, ñaõ ñöôïc vieân maõn roài, chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät, vaän chuyeån phaùp luaân vi dieäu ñoä thoaùt caùc loaøi höõu tình. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt thaønh töïu thaân tinh taán duõng maõnh neân coù theå laøm cho Tinh taán ba-la-maät-ña mau ñöôïc vieân maõn. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt thaønh töïu taâm tinh taán duõng maõnh neân mau vieân maõn caùc Thaùnh ñaïo voâ laäu vaø caùc chi ñaïo, thuoäc veà Tinh taán ba-la-maät-ña. Nhôø ñoù, coù theå laøm cho taát caû caùc nghieäp baát thieän nôi thaân, ngöõ, yù khoâng phaùt sinh ñöôïc. Ñaïi Boà-taùt aáy ñoái vôùi caùc phaùp khoâng bao giôø chaáp giöõ, thöôøng hoaëc voâ thöôøng, khoå hoaëc vui, ngaõ hoaëc voâ ngaõ, tònh hoaëc baát tònh, caûnh giôùi höõu vi hoaëc caûnh giôùi voâ vi, hoaëc Duïc giôùi, hoaëc Saéc giôùi, hoaëc Voâ saéc giôùi, hoaëc boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc, hoaëc boán Nieäm truï cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo, hoaëc ba phaùp moân

giaûi thoaùt, hoaëc voâ löôïng, voâ bieân caùc phaùp Phaät khaùc ñeàu chaúng chaáp giöõ thöôøng hoaëc voâ thöôøng... cuõng khoâng chaáp giöõ quaû Döï löu cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Ñaïi Boà-taùt aáy cuõng chaúng chaáp giöõ ñaây laø baäc Döï löu, laø baäc Nhaát lai cho ñeán ñaây laø Phaät; cuõng khoâng chaáp giöõ höõu tình naøo thaáy hoaøn toaøn thì goïi laø baäc Döï löu. Höõu tình naøo laøm moûng haï phaàn keát söû thì goïi laø baäc Nhaát lai. Höõu tình naøo ñoaïn taän haï phaàn keát söû thì goïi laø baäc Baát hoaøn. Höõu tình naøo ñoaïn taän thöôïng phaàn keát söû thì goïi laø baäc A-la-haùn. Höõu tình naøo ñaït ñöôïc Ñoäc giaùc thì goïi laø Ñoäc giaùc. Höõu tình naøo ñaït ñöôïc trí Ñaïo töôùng thì goïi laø Boà-taùt. Höõu tình naøo ñaït ñöôïc trí Nhaát thieát töôùng thì goïi laø Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc. Ñaïi Boà-taùt naøy ñoái vôùi caùc phaùp vaø caùc höõu tình nhö theá ñeàu khoâng chaáp giöõ. Vì sao? Vì taát caû phaùp vaø caùc höõu tình ñeàu khoâng coù töï taùnh, chaúng theå naém baét ñöôïc. Ñaïi Boà-taùt naøy thaønh töïu taâm tinh taán duõng maõnh neân duø laøm caùc vieäc lôïi ích cho höõu tình maø vaãn khoâng tieác thaân maïng, vaãn ñoái vôùi caùc höõu tình ñeàu khoâng chaáp tröôùc. Maëc duø ñaõ vieân maõn söï tu Tinh taán ba-la-maät-ña, nhöng vaãn ñoái vôùi Tinh taán ba-la-maät-ña ñeàu khoâng chaáp tröôùc; duø ñaõ vieân maõn taát caû Phaät phaùp nhöng ñoái vôùi Phaät phaùp ñeàu khoâng chaáp tröôùc; duø ñaõ nghieâm tònh taát caû coõi Phaät nhöng ñoái vôùi coõi Phaät ñeàu khoâng chaáp tröôùc. Ñaïi Boà-taùt naøy thaønh töïu thaân taâm tinh taán nhö theá, duø ñaõ xa lìa taát caû phaùp aùc, cuõng coù theå thu nhaän taát caû phaùp laønh nhöng khoâng chaáp tröôùc. Vì khoâng chaáp tröôùc neân ôû coõi Phaät naøy ñeán coõi Phaät kia, ôû theá giôùi naøy ñeán theá giôùi kia ñeàu muoán laøm lôïi ích cho caùc loaøi höõu tình, neân yù muoán thò hieän caùc vieäc thaàn thoâng, thì ñeàu coù theå thò hieän töï taïi voâ ngaïi. Nghóa laø hoaëc thò hieän röôùi caùc hoa ñeïp, raûi caùc höông thôm, troåi caùc aâm nhaïc, hieän maây, tieáng saám chaán ñoäng caû ñaïi ñòa, hoaëc thò hieän baûy moùn baùu ñeïp ñeõ trang nghieâm theá giôùi, thaân phoùng aùnh saùng laøm cho chuùng sinh ñui muø ñeàu

ñöôïc thaáy roõ; hoaëc thò hieän thaân phaùt ra caùc muøi höông vi dieäu, nhöõng vaät nhô ueá ñeàu ñöôïc thôm tho saïch seõ, hoaëc thò hieän xaây döïng ñeàn cuùng teá, ôû trong ñoù khoâng laøm haïi caùc loaøi höõu tình. Nhaân ñoù giaùo hoùa daãn daét

voâ löôïng höõu tình, laøm cho hoï nhaäp vaøo chaùnh ñaïo, xa lìa söï gieát haïi sinh maïng, cho ñeán vieäc taø kieán, hoaëc thöïc haønh vieäc Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ, nhieáp hoùa höõu tình. Vì muoán laøm lôïi ích caùc loaøi höõu tình neân hoaëc laø xaû boû cuûa baùu, hoaëc xaû boû vôï con, hoaëc xaû boû ngoâi vua, hoaëc xaû boû phaàn thaân theå, hoaëc boû caû thaân meänh, tuøy theo caùc loaøi höõu tình, neân duøng phöông tieän nhö theá, nhö theá môùi ñöôïc laøm lôïi laïc cho hoï, thì lieàn duøng phöông tieän nhö theá, nhö theá maø laøm lôïi laïc cho hoï. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa do söùc taâm voâ laäu xa lìa caùc töôùng neân ôû trong taát caû phaùp khoâng töôùng, khoâng ñaéc, khoâng taùc, vieân maõn Tinh taán ba-la- maät-ña vaø coù theå vieân maõn caùc phaùp thieän khaùc. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa neân duøng taâm voâ laäu lìa töôùng maø tu Tónh löï ba-la- maät-ña thì tröø ñònh cuûa Nhö Lai, coøn ñoái vôùi caùc ñònh khaùc, Ñaïi Boà- taùt aáy ñeàu coù theå vieân maõn. Ñaïi Boà-taùt aáy xa lìa phaùp duïc aùc, baát thieän, coù taàm, coù töù, ly sinh hyû laïc, nhaäp vaøo Sô tónh löï cho ñeán chöùng nhaäp Tónh löï thöù tö, ñöôïc an truï hoaøn toaøn. Ñaïi Boà-taùt aáy duøng taâm töông öng Töø, noùi roäng cho ñeán duøng taâm töông öng Xaû duyeân khaép möôøi phöông maø an truï hoaøn toaøn. Ñaïi Boà-taùt aáy vöôït qua caùc töôûng saéc, dieät töôûng coù ñoái ñaõi khoâng tö duy caùc thöù töôûng, nhaäp vaøo voâ bieân khoâng, Khoâng voâ bieân xöù, cho ñeán Phi töôûng phi phi töôûng xöù, an truï hoaøn toaøn. Ñaïi Boà-taùt aáy an truù Tónh löï ba-la-maät-ña ñoái vôùi taùm Giaûi thoaùt, chín Ñònh thöù ñeä, ñeàu coù theå an truù duø thuaän nghòch hoaøn toaøn. Ñaïi Boà-taùt aáy ñoái vôùi Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän, Ñaúng trì an truï hoaøn toaøn. Ñoái vôùi ñònh Voâ giaùn, ñònh Nhö ñieån quang, ñònh Kim cang duï, ñònh Thaùnh Chaùnh... an truï hoaøn toaøn. Ñaïi Boà-taùt aáy an truù Tónh löï ba-la-maät-ña, tu ba möôi baûy phaùp phaàn Boà-ñeà vaø trí Ñaïo töôùng ñeàu ñöôïc vieân maõn, duøng trí Ñaïo töôùng toùm thaâu taát caû Tam-ma-ñòa roài, tuaàn töï tu haønh vöôït leân ñòa Chæ quaùn, cho ñeán tu haønh vöôït leân baäc Ñoäc giaùc roài, môùi chöùng vaøo Chaùnh taùnh ly sinh cuûa Boà-taùt. Ñaõ nhaäp vaøo Chaùnh taùnh ly sinh cuûa Boà-taùt, tu haïnh caùc ñòa, vieân maõn quaû Phaät, Ñaïi Boà-taùt aáy ñoái vôùi caùc ñòa duø tuaàn töï tu vöôït qua cho ñeán chöa chöùng ñaéc trí Nhaát thieát

trí, trong giai ñoaïn aáy, khoâng chaáp laáy quaû chöùng. Ñaïi Boà-taùt aáy an truù Tónh löï ba-la-maät-ña, töø coõi Phaät naøy ñeán coõi Phaät kia gaàn guõi cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, ôû choã chö Phaät troàng nhieàu caên laønh, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät, töø theá giôùi naøy ñeán theá giôùi kia laøm lôïi ích an vui cho höõu tình, thaân taâm khoâng meät moûi. Hoaëc duøng Boá thí cho ñeán Baùt- nhaõ, nhieáp hoùa caùc höõu tình, hoaëc duøng uaån giôùi cho ñeán giaûi thoaùt tri kieán ñeå nhieáp hoùa caùc höõu tình, hoaëc daïy cho

hoï an truï quaû Döï löu, noùi roäng cho ñeán daïy cho hoï an truï quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Tuøy theo theá löïc caên laønh cuûa loaøi höõu tình, laøm cho phaùp laønh taêng tröôûng, duøng caùc thöù phöông tieän laøm cho hoï an truï. Ñaïi Boà-taùt aáy an truù Tónh löï ba-la-maät-ña coù theå laøm phaùt sinh taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa, chöùng ñaéc boán söï hieåu bieát thoâng suoát thuø thaéng, chöùng ñaéc Thaàn thoâng dò thuïc thuø thaéng. Ñaïi Boà-taùt aáy thaønh töïu Thaàn thoâng dò thuïc thuø thaéng, quyeát ñònh khoâng thoï baøo thai, quyeát ñònh khoâng thoï vui daâm duïc, quyeát ñònh khoâng leä thuoäc vaøo chieác xe thoï sinh, quyeát ñònh khoâng bò toäi loãi thoï sinh laøm oâ nhieãm. Vì sao? Vì Ñaïi Boà-taùt aáy kheùo thaáy kheùo bieát taát caû phaùp hoaøn toaøn ñeàu nhö huyeãn hoùa. Tuy Ñaïi Boà-taùt bieát caùc haønh ñeàu nhö huyeãn hoùa, nhöng vì nöông vaøo Bi nguyeän lôïi laïc cho höõu tình; tuy nöông vaøo Bi nguyeän lôïi laïc cho höõu tình maø vaãn hieåu höõu tình vaø söï hoaït ñoäng cuûa chuùng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc; tuy hieåu loaøi höõu tình vaø söï hoaït ñoäng cuûa chuùng ñeàu chaúng theå naém baét ñöôïc nhöng vaãn an laäp taát caû höõu tình laøm cho chuùng an truï trong phaùp chaúng theå naém baét ñöôïc. Ñaây laø nöông nôi Theá tuïc ñeá, chaúng phaûi nöông nôi Thaéng nghóa ñeá. Ñaïi Boà-taùt aáy an truù Tónh löï ba-la-maät-ña, tu haønh taát caû tónh löï giaûi thoaùt, ñaúng trì, ñaúng chí cho ñeán vieân maõn quaû vò Giaùc ngoä cao toät, luoân khoâng xa lìa vieäc tu Tónh löï ba-la-maät-ña. Ñaïi Boà-taùt aáy haønh trí Ñaïo töôùng phöông tieän laøm phaùt sinh trí Nhaát thieát töôùng, an truï trong aáy, ñoaïn tröø vónh vieãn taäp khí töông tuïc cuûa phieàn naõo, laøm lôïi mình lôïi ngöôøi, laøm phöôùc ñieàn thanh tònh cho taát caû, Trôøi, Ngöôøi, A-toá-laïc... trong theá gian ñaùng thoï nhaän söï cung kính cuùng döôøng cuûa theá gian.

Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, do söùc taâm voâ laäu xa lìa caùc töôùng neân ôû trong taát caû phaùp, khoâng töôùng, khoâng ñaéc, khoâng taùc, vieân maõn Tónh löï ba-la- maät-ña vaø coù theå vieân maõn caùc phaùp thieän khaùc. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa neân duøng taâm voâ laäu lìa töôùng maø tu Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña. Ñaïi Boà-taùt aáy hoaøn toaøn khoâng thaáy moät phaùp nhoû naøo thaät coù. Nghóa laø khoâng thaáy coù saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, noùi roäng cho ñeán caùc phaùp höõu laäu vaø voâ laäu laø hoaøn toaøn thaät coù; cuõng laïi khoâng thaáy caùc phaùp nhö vaäy coù sinh coù dieät, hoaëc coù loaïi taêng theâm, hoaëc coù loaïi giaûm xuoáng, hoaëc coù chöùa nhoùm, hoaëc coù phaân ly. Nhö thaät quaùn saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, noùi roäng cho ñeán caùc phaùp höõu laäu vaø voâ laäu ñeàu laø hö doái, ñeàu khoâng beàn chaéc, ñeàu khoâng coù töï taùnh. Ñaïi Boà-taùt aáy khi quaùn saùt nhö vaäy, chaúng sôû ñaéc töï taùnh cuûa saéc, chaúng sôû ñaéc töï taùnh cuûa thoï, töôûng, haønh, thöùc, noùi roäng cho ñeán chaúng sôû ñaéc töï taùnh cuûa caùc phaùp höõu laäu, chaúng sôû ñaéc töï taùnh cuûa phaùp voâ laäu. Ñaïi Boà-taùt aáy haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, khi quaùn nhö vaäy ñoái vôùi taát caû phaùp phaùt sinh söï tin, hieåu saâu saéc, ñeàu laáy khoâng taùnh laøm töï taùnh. Ñoái vôùi nhöõng vieäc nhö theá sinh tin hieåu roài, coù

theå haønh phaùp khoâng beân trong cho ñeán haønh phaùp khoâng khoâng taùnh töï taùnh. Khi haønh nhö vaäy, ñoái vôùi taát caû phaùp khoâng chaáp tröôùc, nghóa laø khoâng chaáp tröôùc saéc, cuõng khoâng chaáp tröôùc thoï, töôûng, haønh, thöùc, noùi roäng cho ñeán khoâng chaáp tröôùc taát caû haïnh Ñaïi Boà-taùt, cuõng khoâng chaáp tröôùc quaû vò Giaùc ngoä cao toät cuûa chö Phaät. Ñaïi Boà-taùt aáy khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa khoâng sôû höõu coù khaû naêng vieân maõn ñaïo Boà-ñeà, nghóa laø coù khaû naêng vieân maõn caùc Ba-la-maät-ña nhö Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ; noùi roäng cho ñeán taùm möôi veû ñeïp. Ñaïi Boà-taùt aáy an truï ñaïo Boà-ñeà nhö theá roài, laïi coù khaû naêng vieân maõn quaû Phaät dò thuïc, nghóa laø vieân maõn caùc Ba-la-maät-ña nhö Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ vaø voâ löôïng phaùp phaàn Boà-ñeà khaùc. Ñaïi Boà-taùt aáy an truï quaû Phaät dò thuïc nhö theá, do quaû Dò thuïc phaùt sinh naêng löïc thaàn thoâng, duøng phöông tieän laøm lôïi ích caùc loaøi höõu tình, tuøy theo caùc höõu tình, ñaùng duøng Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-

ña maø ñoä thoaùt hoï, thì lieàn duøng Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña maø ñoä thoaùt hoï; neân duøng uaån giôùi cho ñeán giaûi thoaùt tri kieán maø ñoä thoaùt, thì lieàn duøng uaån giôùi cho ñeán giaûi thoaùt tri kieán maø ñoä thoaùt hoï. Ngöôøi naøo ñaùng laøm cho hoï an truù quaû Dö löu hoaëc quaû Nhaát lai cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät, lieàn duøng phöông tieän laøm cho hoï an truï quaû Döï löu hoaëc quaû Nhaát lai cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät. Ñaïi Boà-taùt aáy coù theå laøm caùc vieäc nhö bieán hieän thaàn thoâng; muoán ñeán haèng haø sa soá theá giôùi ñeàu töï yù ñi ñeán; muoán hieän caùc thöù traân baûo trong caùc theá giôùi maø mình ñaõ ñeán, ñeàu tuøy yù hieän; muoán laøm cho caùc höõu tình trong caùc theá giôùi maø mình ñaõ ñeán, thoï duïng caùc traân baûo quyù giaù, tuøy theo choã öa muoán cuûa hoï ñeàu laøm cho hoï ñöôïc ñaày ñuû. Ñaïi Boà-taùt aáy ôû theá giôùi naøy ñeán theá giôùi khaùc ñeàu laøm lôïi ích an vui cho caùc höõu tình, thaáy töôùng nghieâm tònh caùc theá giôùi coù theå töï mình ñoä thoaùt tuøy theo yù muoán, laøm trang nghieâm coõi Phaät. Gioáng nhö chö Thieân Tha hoùa töï taïi, caàn duøng caùc thöù vöøa yù ñeàu tuøy taâm hieän ra, Boà-taùt aáy cuõng vaäy, tuøy yù thoï duïng caùc thöù, trang nghieâm voâ löôïng coõi Phaät. Söï thoï duïng ôû caùc coõi Phaät naøy ñeàu nhieäm maàu thanh tònh, xa lìa caùc phaùp taïp nhieãm, tuøy theo yù muoán maø hieån hieän. Ñaïi Boà-taùt aáy do thaân dò thuïc naøy maø Boá thí, Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña vaø do thaân dò thuïc naøy sinh ra caùc thaàn thoâng vi dieäu. Cuõng do thaân dò thuïc naøy sinh ñaïo Boà- ñeà neân haønh trí Ñaïo töôùng, nhôø trí Ñaïo töôùng ñöôïc thaønh thuïc neân chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng. Nhôø chöùng ñaéc trí naøy neân ñoái vôùi taát caû phaùp khoâng coøn chaáp laáy, nghóa laø khoâng chaáp laáy saéc, cuõng khoâng chaáp laáy thoï, töôûng, haønh, thöùc; noùi roäng cho ñeán cuõng khoâng chaáp laáy phaùp thieän, phaùp aùc, phaùp theá gian hoaëc phaùp xuaát theá gian, phaùp höõu laäu hoaëc phaùp voâ laäu, phaùp höõu vi hoaëc phaùp voâ vi, cuõng khoâng chaáp laáy quaû tu chöùng laø quaû vò Giaùc ngoä cao toät, cuõng khoâng chaáp laáy caùc vaät ñaõ thoï

duïng ôû caùc coõi Phaät, trong aáy höõu tình ñoái vôùi taát caû phaùp cuõng khoâng chaáp laáy. Vì sao? Vì Ñaïi Boà-taùt aáy tröôùc khoâng chaáp laáy taát caû phaùp neân ñoái vôùi taát caû phaùp ñeàu khoâng sôû ñaéc, vì caùc höõu tình tuøy thuaän giaûng thuyeát, taát caû phaùp taùnh, khoâng chaáp laáy.

Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, do söùc taâm voâ laäu xa lìa caùc töôùng, neân ôû trong taát caû phaùp khoâng töôùng, khoâng ñaéc, khoâng taùc, vieân maõn Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña vaø coù theå vieân maõn caùc thieän phaùp khaùc. Baáy giôø Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, laøm theá naøo caùc Ñaïi Boà-taùt ñoái vôùi caùc phaùp khoâng taïp, khoâng töôùng, töï töôùng khoâng maø coù theå vieân maõn Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña? Laøm sao ñoái vôùi taát caû phaùp voâ laäu khoâng khaùc nhau maø baøy ra söï khaùc nhau? Laøm sao bieát roõ töôùng sai khaùc cuûa caùc phaùp nhö theá? Laøm sao ôû trong Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña goàm thaâu saùu phaùp Ba-la-maät-ña vaø taát caû caùc phaùp theá gian, xuaát theá gian? Laøm sao ñoái vôùi caùc phaùp töôùng khaùc maø thích baøy moät töôùng, ñoù laø khoâng töôùng vaø ôû trong phaùp moät töôùng, khoâng töôùng, hieän baøy caùc loaïi phaùp töôùng khaùc nhau? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät- ña saâu xa, an truï trong naêm thuû uaån nhö moäng, nhö tieáng vang, nhö boùng, nhö aûnh trong göông, nhö quaùng naéng, nhö huyeãn, nhö hoùa, nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, vì caùc höõu tình maø tu haønh Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, nhö thaät bieát roõ naêm thuû uaån nhö moäng, cho ñeán nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, hoaøn toaøn khoâng töôùng. Vì sao? Vì moäng cho ñeán thaønh Caøn-thaùt-baø ñeàu khoâng töï taùnh. Neáu phaùp khoâng töï taùnh thì phaùp aáy khoâng töôùng; neáu phaùp aáy khoâng töôùng töùc laø phaùp moät töôùng neân goïi laø khoâng töôùng. Do nhaân duyeân naøy, neân bieát taát caû ngöôøi thí, keû nhaän, vaät thí, taùnh thí, quaû thí, duyeân thí hoaøn toaøn khoâng töôùng. Neân bieát nhö vaäy maø haønh boá thí thì coù theå vieân maõn söï tu haønh Boá thí ba-la-maät-ña. Neáu coù theå vieân maõn söï tu haønh Boá thí ba-la-maät-ña thì ñoái vôùi Tònh giôùi, An nhaãn, Tinh taán, Tónh löï, Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña, thöôøng khoâng xa lìa vaø an truù saùu phaùp Ba-la- maät-ña naøy thì coù theå vieân maõn boán Tónh löï, boán Voâ löôïng, boán Ñònh voâ saéc; cuõng coù theå vieân maõn boán Nieäm truï cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo; noùi roäng cho ñeán vieân maõn trí Nhaát thieát, trí Ñaïo töôùng, trí Nhaát thieát töôùng. Ñaïi Boà-taùt aáy an truù caùc phaùp voâ laäu thaùnh thieän dò thuïc sinh nhö vaäy, duøng söùc thaàn thoâng coù theå ñeán ñöôïc haèng haø sa soá theá giôùi

chö Phaät khaép möôøi phöông, ñem voâ löôïng vaät duïng thöôïng haïng cung kính cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân vaø laøm vieäc lôïi ích cho caùc loaøi höõu tình. Ngöôøi ñaùng duøng Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña ñeå ñoä, lieàn duøng Boá thí cho ñeán Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña maø ñoä thoaùt. Ngöôøi ñaùng duøng caùc thieän phaùp khaùc ñeå ñoä, lieàn duøng caùc thieän phaùp khaùc maø ñoä thoaùt. Ñaïi Boà-taùt aáy thaønh töïu caên laønh thuø thaéng nhö vaäy ñoái vôùi taát caû phaùp ñeàu ñöôïc töï taïi, tuy thoï trong sinh töû nhöng chaúng bò toäi loãi cuûa sinh

töû laøm oâ nhieãm. Vì muoán laøm lôïi ích cho caùc loaøi höõu tình neân thoï nhaän söï giaøu sang töï taïi ôû coõi trôøi, coõi ngöôøi. Do theá löïc giaøu sang töï taïi neân laøm caùc vieäc lôïi ích cho caùc höõu tình, duøng boán Nhieáp phaùp ñeå nhieáp hoùa hoï, Ñaïi Boà-taùt naøy bieát taát caû phaùp ñeàu voâ töôùng, neân tuy bieát quaû Dö löu nhöng khoâng truï quaû aáy, cho ñeán tuy bieát Ñoäc giaùc Boà-ñeà cuõng vaãn khoâng truï Ñoäc giaùc Boà-ñeà. Vì sao? Vì Ñaïi Boà-taùt aáy nhö thaät bieát roõ taát caû phaùp roài vaø muoán chöùng ñaéc trí Nhaát thieát töôùng, khoâng gioáng vôùi caùc baäc Thanh vaên, Ñoäc giaùc. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt bieát taát caû phaùp ñeàu voâ töôùng, neân nhö thaät bieát roõ saùu phaùp Ba-la-maät-ña nhö Boá thí... vaø voâ löôïng, voâ bieân caùc phaùp Phaät khaùc cuõng ñeàu voâ töôùng. Do nhaân duyeân naøy, coù theå vieân maõn taát caû Phaät phaùp, môùi coù khaû naêng chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, ôû ñôøi vò lai laøm lôïi ích an vui cho caùc höõu tình. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa, an truï trong naêm thuû uaån nhö moäng, nhö tieáng vang, nhö boùng, nhö aûnh trong göông, nhö quaùng naéng, nhö huyeãn, nhö hoùa, nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, vieân maõn Tònh giôùi ba-la-maät-ña. Ñaïi Boà-taùt aáy nhö thaät bieát roõ naêm thuû uaån naøy nhö moäng cho ñeán nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, lieàn vieân maõn voâ töôùng Tònh giôùi ba-la-maät- ña. Tònh giôùi nhö theá khoâng khuyeát, khoâng hôû, khoâng tyø veát, khoâng nhô ueá, khoâng chaáp giöõ, ñaùng ñöôïc cuùng döôøng, ñöôïc ngöôøi trí khen ngôïi, thoï trì toát ñeïp, roát raùo toát ñeïp, laø Thaùnh voâ laäu, thuoäc veà ñaïo xuaát theá. An truù giôùi naøy môùi coù theå thoï trì hoaøn toaøn, thoï giôùi thieát laäp, ñaéc giôùi töï nhieân, giôùi luaät nghi, giôùi höõu bieåu, giôùi voâ bieåu, giôùi hieän haønh, giôùi chaúng hieän haønh, giôùi oai nghi, giôùi chaúng phaûi oai nghi. Tuy thaønh töïu ñaày ñuû caùc giôùi nhö theá, nhöng ñoái vôùi caùc giôùi

naøy Ñaïi Boà-taùt khoâng coøn chaáp tröôùc, khoâng nghó raèng: “Ta nhôø giöõ giôùi naøy seõ ñöôïc sinh vaøo doøng doõi lôùn Saùt-ñeá-lôïi cho ñeán doøng doõi lôùn Cö só, ñöôïc giaøu sang töï taïi.” Laïi khoâng nghó: “Ta nhôø giöõ giôùi naøy seõ sinh laøm tieåu vöông hoaëc laøm ñaïi vöông, Luaân vöông, hoaëc laøm phuï töôùng, ñöôïc giaøu sang töï taïi.” Laïi khoâng nghó: “Ta nhôø giöõ giôùi naøy seõ ñöôïc sinh trong coõi trôøi Töù ñaïi Thieân vöông, cho ñeán trôøi Phi töôûng phi phi töôûng xöù, ñöôïc giaøu sang töï taïi.” Laïi khoâng nghó: “Ta nhôø giöõ giôùi naøy seõ ñöôïc chöùng quaû Döï löu cho ñeán quaû vò Giaùc ngoä cao toät.” Vì sao? Vì caùc phaùp nhö theá ñeàu ñoàng moät töôùng, goïi laø khoâng töôùng, khoâng truù, khoâng naém baét ñöôïc. Phaùp khoâng töôùng khoâng naém baét khoâng töôùng, phaùp coù töôùng khoâng naém baét coù töôùng, phaùp khoâng töôùng khoâng naém baét coù töôùng, phaùp coù töôùng khoâng naém baét khoâng töôùng. Do nhaân duyeân naøy ñeàu khoâng, khoâng naém baét. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, mau vieân maõn ñaéc Tònh giôùi ba-la-maät-ña voâ töôùng. Ñaõ vieân maõn Tònh giôùi ba-la-maät-ña voâ töôùng mau nhaäp Chaùnh taùnh ly sinh cuûa Boà-taùt. Ñaõ nhaäp vaøo Chaùnh taùnh ly sinh cuûa Boà-taùt thì chöùng ñaéc Voâ sinh phaùp nhaãn cuûa Boà-taùt. Ñaõ chöùng ñaéc Voâ sinh phaùp nhaãn

cuûa Boà-taùt neân tu haønh trí Ñaïo töôùng, thaúng ñeán trí Nhaát thieát töôùng, ñaéc naêm Thaàn thoâng dò thuïc sinh thuø thaéng. Laïi ñaéc naêm traêm taát caû phaùp moân Ñaø-la-ni, cuõng ñöôïc naêm traêm taát caû phaùp moân Tam-ma-ñòa. Truï ôû ñòa naøy laïi ñaéc boán söï hieåu bieát thoâng suoát töø coõi Phaät naøy ñeán coõi Phaät kia gaàn guõi cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät. Ñaïi Boà-taùt aáy vì hoùa ñoä höõu tình neân tuy thò hieän löu chuyeån trong caùc ñöôøng sinh töû nhöng khoâng heà bò toäi loãi kia laøm oâ nhieãm. Nhö ngöôøi huyeãn hoùa tuy hieän caùc vieäc ñi, ñöùng, naèm, ngoài nhöng thaät söï khoâng coù caùc vieäc qua laïi chaân thaät, tuy hieän ra caùc thöù lôïi ích an vui cho loaøi höõu tình nhöng ñoái vôùi caùc höõu tình vaø söï hoaït ñoäng cuûa hoï ñeàu khoâng sôû ñaéc. Ví nhö coù Ñöùc Nhö Lai ÖÙng Chaùnh Ñaúng Giaùc teân laø Toâ-phieán- ña chöùng ñaéc Boà-ñeà roài, vaän chuyeån phaùp luaân vi dieäu ñoä thoaùt voâ löôïng chuùng sinh laøm cho thoaùt khoûi sinh töû, chöùng ñaéc Nieát-baøn. Khi aáy, khoâng coù loaøi höõu tình naøo daùm nhaän söï thoï kyù cuûa Phaät,

Ngaøi lieàn bieán hoùa ra moät vò Phaät ôû ñôøi laâu daøi, roài töï xaû boû thoï maïng, nhaäp vaøo Nieát-baøn. Thaân Phaät bieán hoùa aáy truï moät kieáp roài thoï kyù ñaïi Boà-ñeà laïi cho moät vò Boà-taùt, sau ñoù thò hieän vaøo Nieát-baøn tuyeät ñoái. Thaân Phaät bieán hoùa kia tuy ñaõ laøm caùc vieäc lôïi ích cho caùc höõu tình nhöng ñeàu khoâng sôû ñaéc, nghóa laø chaúng sôû ñaéc saéc, thoï, töôûng, haønh, thöùc, cho ñeán chaúng sôû ñaéc taát caû caùc phaùp höõu laäu hay voâ laäu vaø caùc höõu tình. Caùc Ñaïi Boà-taùt aáy cuõng laïi nhö vaäy, tuy taïo taùc maø khoâng sôû ñaéc. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, vieân maõn Tònh giôùi ba-la-maät-ña. Do Tònh giôùi ba-la- maät-ña ñöôïc vieân maõn neân môùi toùm thaâu taát caû Phaät phaùp. Nhôø chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, ôû ñôøi vò lai laøm lôïi ích an vui cho caùc höõu tình. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa, an truï trong naêm thuû uaån nhö moäng, nhö tieáng vang, nhö boùng, nhö aûnh trong göông, nhö quaùng naéng, nhö huyeãn, nhö hoùa, nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña. Ñaïi Boà-taùt aáy nhö thaät bieát roõ naêm thuû uaån naøy nhö moäng, cho ñeán nhö thaønh Caøn-thaùt-baø lieàn vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña voâ töôùng. Naøy Thieän Hieän, vì sao Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa nhö thaät bieát roõ naêm thuû uaån nhö moäng cho ñeán nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, lieàn vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña voâ töôùng? Naøy Thieän Hieän, Ñaïi Boà-taùt aáy nhö thaät bieát roõ naêm thuû uaån khoâng coù thaät töôùng neân tu hai thöù nhaãn, lieàn vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña voâ töôùng. Nhöõng gì laø hai? Moät laø An thoï nhaãn, hai laø Quaùn saùt nhaãn. An thoï nhaãn nghóa laø caùc Ñaïi Boà-taùt töø khi môùi phaùt taâm cho ñeán luùc an toïa nôi toøa Boà-ñeà vi dieäu, trong khoaûng thôøi gian aáy giaû söû coù caùc loaøi höõu tình ñeán quôû maéng, duøng dao gaäy laøm haïi thì Boà- taùt An nhaãn ba-la-maät-ña khoâng sinh taâm nieäm hôøn giaän, cuõng laïi khoâng sinh taâm nieäm traû thuø. Ñaïi Boà-taùt chæ nghó: “Caùc höõu tình kia raát ñaùng thöông xoùt, phieàn

naõo troùi buoäc taâm hoï, chaúng ñöôïc töï taïi

cho neân môùi phaùt sinh aùc nghieäp vôùi ta nhö vaäy. Nay ta khoâng neân giaän gheùt hoï.” Laïi nghó raèng: “Bôûi ta gaây taïo caùc uaån oan gia neân caùc höõu tình aáy phaùt sinh aùc nghieäp vôùi ta nhö vaäy. Chæ töï traùch mình, khoâng neân giaän hoï.” Khi Boà-taùt aáy quaùn saùt kyõ nhö vaäy, ñoái vôùi caùc loaøi höõu tình kia sinh taâm thöông xoùt. Nhö vaäy goïi laø An thoï nhaãn. Quaùn saùt nhaãn laø caùc Ñaïi Boà-taùt suy nghó: “Caùc haønh nhö huyeãn, hö doái chaúng thaät, chaúng ñöôïc töï taïi, cuõng nhö hö khoâng, voâ ngaõ cho ñeán caùi bieát, caùi thaáy chæ laø hö voïng, do phaân bieät khôûi ra. Taát caû ñeàu laø söï bieán hieän cuûa töï taâm. Ai quôû traùch ta? Ai laøm haïi ta? Ai bò quôû traùch, bò laøm haïi? Taát caû ñeàu laø do taâm hö voïng, phaân bieät. Nay ta khoâng neân sinh taâm chaáp tröôùc. Caùc phaùp nhö vaäy, do töï taùnh khoâng, thaéng nghóa khoâng neân ñeàu khoâng sôû höõu.” Khi Ñaïi Boà- taùt quaùn saùt kyõ nhö vaäy, nhö thaät bieát roõ caùc haønh troáng khoâng, vaéng laëng, ñoái vôùi taát caû phaùp khoâng sinh nieäm töôûng naøo khaùc. Nhö vaäy goïi laø Quaùn saùt nhaãn. Ñaïi Boà-taùt aáy tu hoïc hai thöù nhaãn nhö vaäy, neân môùi coù theå vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña voâ töôùng. Nhôø ñoù neân chöùng ñaéc Voâ sinh phaùp nhaãn. Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Voâ sinh phaùp nhaãn laø nhö theá naøo? Theá naøo laø Ñoaïn? Theá naøo laø Trí? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, do söùc maïnh cuûa phaùp nhaãn naøy neân cho ñeán moät chuùt phaàn phaùp aùc, baát thieän cuõng khoâng phaùt sinh ñöôïc, vì vaäy goïi laø Voâ sinh phaùp nhaãn, phaùp nhaãn naøy laøm cho taát caû phieàn naõo ngaõ, ngaõ sôû vaø maïn, hoaøn toaøn vaéng laëng, nhö thaät nhaãn thoï caùc haønh nhö moäng, noùi roäng cho ñeán nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, nhaãn naøy goïi laø Trí, chöùng ñaéc Trí naøy môùi goïi laø ñaéc Voâ sinh phaùp nhaãn. Cuï thoï Thieän Hieän baïch Phaät: –Baïch Theá Toân, Voâ sinh phaùp nhaãn cuûa Thanh vaên, Ñoäc giaùc cuøng vôùi Voâ sinh phaùp nhaãn cuûa caùc haøng Boà-taùt coù khaùc nhau chaêng? Phaät daïy: –Naøy Thieän Hieän, nhöõng baäc Döï löu cho ñeán Ñoäc giaùc, hoaëc

Trí, hoaëc Ñoaïn cuõng goïi laø nhaãn cuûa Ñaïi Boà-taùt. Laïi coù nhaãn cuûa Ñaïi Boà-taùt laø nhaãn caùc phaùp hoaøn toaøn chaúng sinh. Ñoù laø khaùc nhau. Thieän Hieän neân bieát, caùc Ñaïi Boà-taùt thaønh töïu nhaãn thuø thaéng nhö vaäy, vöôït qua taát caû haøng Thanh vaên, Ñoäc giaùc. Caùc Ñaïi Boà-taùt an truï trong nhaãn dò thuïc nhö theá, haønh ñaïo Boà-taùt neân vieân maõn trí Ñaïo töôùng, thaønh töïu trí Ñaïo töôùng nhö vaäy, neân luoân khoâng xa lìa boán Nieäm truï cho ñeán taùm chi Thaùnh ñaïo; cuõng khoâng xa lìa phaùp moân giaûi thoaùt Khoâng, Voâ töôùng, Voâ nguyeän; cuõng khoâng xa lìa Dò thuïc thaàn thoâng. Do khoâng xa lìa Dò thuïc thaàn thoâng, töø coõi Phaät naøy ñeán coõi Phaät kia gaàn guõi cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, laøm nghieâm tònh coõi Phaät. Laøm nhöõng vieäc naøy roài, môùi coù theå chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí. Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa coù theå mau vieân maõn An nhaãn ba-la-maät-ña voâ töôùng. Do An nhaãn ba-la-maät-ña naøy ñöôïc vieân maõn neân môùi vieân maõn taát caû Phaät phaùp. Nhôø ñoù, chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, ôû ñôøi vò lai laøm lôïi ích an vui cho höõu

tình. Laïi nöõa naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt khi haønh Baùt-nhaõ ba-la-maät-ña saâu xa, an truï trong naêm thuû uaån nhö moäng, nhö tieáng vang, nhö boùng, nhö aûnh trong göông, nhö quaùng naéng, nhö huyeãn, nhö hoùa, nhö thaønh Caøn-thaùt-baø, nhö thaät bieát roõ naêm thuû uaån nhö moäng cho ñeán nhö thaønh Caøn-thaùt-baø khoâng coù thaät töôùng roài, phaùt khôûi thaân taâm duõng maõnh, tinh taán. Ñaïi Boà-taùt aáy phaùt khôûi thaân tinh taán roài nhanh choùng phaùt sinh thaàn thoâng thuø thaéng, neân ñeán ñöôïc caùc theá giôùi cuûa chö Phaät khaép möôøi phöông, gaàn guõi cuùng döôøng chö Phaät Theá Toân, ôû choã caùc Ñöùc Phaät troàng nhieàu caên laønh, laøm lôïi ích an vui cho caùc höõu tình, thöôøng laøm nghieâm tònh caùc coõi Phaät. Ñaïi Boà-taùt aáy do thaân tinh taán, ñem laïi söï thaønh töïu cho höõu tình, duøng phaùp ba thöøa laøm phöông tieän laøm hoï an tru.ï Nhö vaäy naøy Thieän Hieän, caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba-la- maät-ña saâu xa, do thaân tinh taán mau ñöôïc vieân maõn Tinh taán ba-la- maät-ña voâ töôùng. Ñaïi Boà-taùt aáy phaùt taâm duõng maõnh tinh taán neân laøm phaùt sinh caùc chi Thaùnh ñaïo voâ laäu, toùm thaâu Thaùnh ñaïo, vieân maõn Tinh taán ba-la-maät-ña, ngay trong caùc phaùp goàm thaâu caùc thieän phaùp. Ñoù laø boán Nieäm truï, noùi roäng cho ñeán trí Nhaát thieát töôùng.

Ñaïi Boà-taùt aáy do taâm tinh taán neân ñöôïc vieân maõn caùc töôùng haûo, phoùng haøo quang lôùn chieáu soi voâ bieân coõi. Do taâm tinh taán hoaøn toaøn neân ñoaïn tröø vónh vieãn taäp khí töông tuïc cuûa phieàn naõo, chöùng ñaéc quaû vò Giaùc ngoä cao toät vaø vaän chuyeån phaùp luaân vi dieäu, ñaày ñuû ba möôi hai töôùng, laøm cho khaép ñaïi thieân theá giôùi chaán ñoäng saùu caùch. Caùc höõu tình trong ñoù ñöôïc aùnh saùng chieáu soi, thaáy söï bieán ñoäng naøy, nghe ñöôïc tieáng chaùnh phaùp, tuøy theo caên cô cuûa hoï, ñoái vôùi ñaïo ba thöøa chöùng khoâng thoaùi chuyeån cho ñeán cöùu caùnh. Naøy Thieän Hieän, nhö vaäy laø caùc Ñaïi Boà-taùt haønh Baùt-nhaõ ba- la-maät-ña saâu xa, vieân maõn Tinh taán ba-la-maät-ña. Do Tinh taán ba- la-maät-ña naøy neân laøm caùc vieäc lôïi mình, lôïi ngöôøi; mau ñöôïc vieân maõn taát caû Phaät phaùp. Nhôø vaäy, chöùng ñaéc trí Nhaát thieát trí, taän ñôøi vò lai laøm lôïi ích an vui cho caùc höõu tình.

Nguồn: Giảng Sư (giangsu.io.vn) — văn bản trích từ kho sách cổ và kinh điển.